
Preoblikovanje mest: varovanje in ustvarjanje: Mednarodna spomladanska konferenca IFHP
Ljubljana, 19.-22. maj 2002

Source: *Urbani Izziv*, Vol. 13, No. 1, Veliki projekti / Large projects (junij 2002), p. 2

Published by: Urbanistični inštitut Republike Slovenije

Stable URL: <https://www.jstor.org/stable/44180394>

Accessed: 10-02-2026 17:36 UTC

JSTOR is a not-for-profit service that helps scholars, researchers, and students discover, use, and build upon a wide range of content in a trusted digital archive. We use information technology and tools to increase productivity and facilitate new forms of scholarship. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

Your use of the JSTOR archive indicates your acceptance of the Terms & Conditions of Use, available at
<https://about.jstor.org/terms>



This article is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License (CC BY 4.0). To view a copy of this license, visit <https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>.



Urbanistični inštitut Republike Slovenije is collaborating with JSTOR to digitize, preserve and extend access to *Urbani Izziv*

Preoblikovanje mest: varovanje in ustvarjanje

Mednarodna spomladanska konferenca IFHP

Ljubljana, 19.–22. maj 2002

Urbanistični inštitut Republike Slovenije je v sodelovanju z mednarodno organizacijo IFHP v kongresnem središču hotela Lev v Ljubljani organiziral konferenco Preoblikovanje mest: varovanje in ustvarjanje. Zaradi ugleda, ki ga v svetu uživa zveza IFHP – International Federation for Housing and Planning (ustanovljena leta 1913, ustanovitelj pa je bil oče sodobnega urbanizma Ebenezer Howard), tradicije in kakovosti konferenc ter udeležbe svetovno znanih strokovnjakov se je konference v Ljubljani udeležilo več kot 160 prostorskih planerjev in strokovnjakov sorodnih disciplin iz 30 držav in v štirih dnevih poslušalo 41 predavateljev ter 32 drugih predstavitev.

Ugotavljamo, da smo pridobili jasnejšo sliko o kompleksnosti konferenčne teme v kateri se vedno znova prikazuje dvojnosti med »danes« in »jutri«, sedanjimi vrednotami urbanih prostorov in uresničljivimi vizijami prihodnosti, lokalnim in globalnim, kompaktnim in razpršenim mestom, središčem in obrobjem, gospodarsko uspešnostjo in kulturnimi dosežki.

Zaradi čedalje večje podobnosti med sodobnimi mesti postajajo zgodovinske strukture mest privlačnost in gospodarski potencial. Takrat lahko tradicionalne vrednote postanejo osnova prihodnjega razvoja in kulturne omikanosti. Toda, kako preseči nasprotja med kvantitativno rastjo in kakovostnim razvojem, kako vključiti grajeno dediščino kot motiv urbanističnega planiranja, s ciljem krepitve zgodovinske kontinuitete mesta in nadaljnega razvoja, kako usmerjati takšen razvoj trajnostno, so bila le nekatera vprašanja, sodobnega urejanja mest in tokratne konference v Ljubljani.

Osrednja teme konference je bila Preoblikovanje mest s poudarkom na iskanju razmerja med prenovo v najširšem pomenu besede in ustvarjanjem novega. Tema je bila strukturirana na tri poglobitve sklope, in sicer:

- Kriteriji kakovosti urbanega okolja (prevrednotenje veljavnega sistema ocenjevanja urbanih kakovosti glede na nove prostorske pojave, tekoče tranzicijske procese, zasuke v moči in vplivu ter odzivne hitrosti posameznih akterjev v prostorskem razvoju);
- Integralno planiranje (vzpostavitev sistema medsebojne interaktivnosti in vpliva fragmentarnih, inkrementalnih in nepovezanih razvojnih dejanj);
- Procesi ustvarjanja dodane vrednosti (formalizacija sistema za razumevanje ne-materialnega donosa, družbene integracije, partnerstev ipd., ki so donos skupnosti).

Uvodna razmišljanja k posameznim temam so predstavili vabljeni predavatelji iz različnih evropskih držav, v tematskih skupinah so nastopili še planerji s posameznimi prispevki. Glavni govorniki, so bili Nicholas Falk, John Thompson in Georgia Butina Watson (Združeno Kraljevstvo), Thomas Sieverts (Nemčija), Ellen de Vibe (Norveška), Bernard Colenbrander in Paul Meurs (Nizozemska), Ben Grass, in Pekka Kangas (Finska), Bengt Turner (Švedska) ter Kaliopa Dimitrovska Andrews, Jože Dekleva in Vladimir Braco Mušič (Slovenija). V treh projektnih skupinah oziroma tematskih sklopih pa smo slišali še štiriindvajset prispevkov iz evropske planerske prakse.

Menimo, da so teme konference, ki smo jih oblikovali skupaj s predstavniki IFHP, za slovenski prostor v danem trenutku in razmerah ključnega pomena. Člani IFHP so večinoma ljudje iz prakse, bodisi načrtovalci ali vodilni državni ali občinski upravni delavci. Štvarne teme in probleme, s katerimi se srečujejo, in rešitve, ki jih oblikujejo so predstavili tudi slovenski strokovni publiki. Vzete so iz fizičnega prostora in prostorskega upravljalvskega ali načrtovalskega vsakdana. Vsekakor je namen opozarjanja na probleme oziroma ponujanja rešitev ta vsakdan izboljšati.

Pristop konferenc IFHP je projektni, kar pomeni, da bi moral opredeljeni teoretski okvirji peljati k praktičnim možnostim reševanja težav urbanega razvoja. Zato so teme bile predstavljene skozi vidike klasičnih pristopov, kakor tudi novih elementov planiranja, kot so: zemljišča in investicije, orodja izvedbe, posebne okoliščine specifičnih problemov ter razmerja med ekonomsko uresničljivostjo in trajnostno uravnoteženim razvojem.

V zaključnem nagovoru je Ranko Radović prijazno povzel: »Konferenca je pokazala vsa nasprotja, mnoga so pozitivne ustvarjalne priložnosti za stanovanjsko gradnjo in planiranja skupnosti v Evropski zvezi in državah tako imenovane tranzicije. Mesta bodo ostala pomembna, relevantna področja razvoja – združujoča, dejavna, v krizi, v spremembah, v prenovi ... Urbana stvarnost ni vlak, ki čaka na postaji. Urbano stvarnost je treba graditi. Z drugimi seveda, z močjo in pametjo, z denarjem in dušo.«

Organizacijski skupini Urbanističnega inštituta je že prislovično uspešno predsedovala Barbara Črnič Mali.